Foru Aldundiaren 25 /2016 Foru Dekretua, otsailaren 16koa, Europako Batasunarekin zerikusia duten gaietan espezializatzeko ikasketak egiteko beken oinarri arauemaileak onetsi eta beka horien deialdia egiten duena. Kanpo Ekintzako Zuzendaritza Nagusiaren helburuen artean Europako gaietan adituak diren profesionalak prestatzea dago. Horren arrazoia, erreferentziako marko juridiko eta sozio-ekonomikoa kontuan izanik, Europako unibertsitateak, erakunde eta ekonomia ezagutu ditzaten, profesionalak trebatzen laguntzea lehentasunezkotzat jotzen duela da. Helburu horretara bideratzen diren ekintzen artean, 2016-2017 ikasturtean Europako Batasunarekin zerikusia duten gaietan espezializatzeko ikasketak egiteko bekak deitzen dira. Ikasketak Belgikako Brujaseko Europa Ikastegian eta Europako beste unibertsitate ospetsu batzuetan egingo dira. Hori dela bide, Ahaldun Nagusiak proposatu eta Bizkaiko Foru Aldundiaren Gobernu Kontseiluak 2016ko otsailaren 16ko bilkuran eztabaidatu eta onetsi ondoren, hau Xedatu da: 1 artikulua.- Xedea Batez ere Ekonomian, Enpresen Administrazio eta Zuzendaritza, Zuzenbidea, Politika eta Administrazio Zientzietako zein Soziologiako lizentziaturadun edo gradoko unibertsitate mailako tituludun pertsonentzako bekak deitzea, Europako Batasunarekin zerikusia daukaten gaietan espezializatzeko ikasketak egiteko. Ikasketak Belgikako Brujaseko Europa Ikastegian edo Europako beste unibertsitate ospetsu batzuetan egingo dira. 2. artikulua.- Beken kopurua. Beken kopurua horretarako esleitutako aurrekontuko diru-izendapenaren eta azkenean ematen diren beken zenbatekoaren arabera eman daitekeen gehiena izango da. 3 artikulua.- Iraupena Emandako beken itzalpean egindako ikasketek 2016-2017. ikasturte akademiko osoa iraungo dute. 4. artikulua.-Diru-zuzkidura Beka bakoitzerako- Brujasko Europa	Decreto Foral de la Diputación Foral de Bizkaia 25/2016 de 16 de febrero, por el que se aprueban las bases reguladoras y se convocan las becas para realizar estudios de especialización en asuntos relacionados con la Unión Europea. La Dirección General de Acción Exterior tiene entre sus objetivos formar profesionales especialistas en temas europeos. Y ello porque considera prioritario, dado el actual marco jurídico y socio-económico de referencia, el contribuir a la formación de profesionales que se familiaricen con las universidades, las instituciones y la economía europeas. Dentro de las acciones encaminadas a este propósito, se convocan becas para realizar estudios de especialización en asuntos relacionados con la Unión Europea durante el curso 2016-2017 en el Colegio Europa de Brujas (Bélgica) y en otras Universidades europeas de reconocido prestigio. Por todo ello, a propuesta del Diputado General y previa deliberación y aprobación del Consejo de Gobierno de la Diputación Foral de Bizkaia en reunión de 16 de febrero de 2016. Se dispone: Artículo1.- Objeto Convocar becas destinadas a personas con título universitario de grado o licenciatura preferentemente en Economía, Administración y Dirección de empresas, Derecho, Ciencias Políticas y de la Administración o Sociología, entre otras, para realizar estudios de especialización en asuntos relacionados con la Unión Europea. Dichos estudios se podrán realizar en el Colegio Europa de Brujas (Bélgica) o en otras Universidades europeas de reconocido prestigio. Artículo 2.- Número de becas El número de becas será el máximo posible de acuerdo con la consignación presupuestaria al efecto y el importe de las becas otorgadas finalmente. Artículo 3.- Duración Los estudios realizados al amparo de las becas concedidas tendrán lugar en el curso académico 2016-2017. Artículo 4.- Dotación La dotación para cada beca, excepto la que

Ikastetxerako eman litekeena izan ezik-gehienez 12.000 euro gordin emango dira, bidaia,ostatu eta egonaldi gastuak ordaintzeko zein tasa akademikoak, izen-emateko tasak eta matrikulen tasak ordaintzeko ere; zenbateko hori hautatutako unibertsitatearen arabera benetan behar diren gastuetara mugatuko da. Brujasko Europa Ikastetxerako eman litekeen bekaren zuzkidura- Aldundiak konkordatu bat sinatu zuen eliteko zentro horrekin, zentrorako sarbide esklusiboa ahalbidetzen duena-27.000 euro izango da; Bizkaiko Foru Aldundiak zuzenean 24.000 euro ordainduko lizkioke Europa Ikastetxeari, matrikula eta ostatua ordaintzeko, eta 3.000 euro onuradunari, bidaia eta beste gastu batzuk ordaintzeko. Ordainketa 2016ko ekitaldian egingo da, helburuko unibertsitatearen onarpena egiaztatu ondoren. 5. artikulua.- Betekizunak Eskatzaileek honako betekizun hauek bete behar dituzte: a) Europar Batasuneko estatu kide bateko naziotasuna edukitzea. b) Orain, eta gutxienez 2011ko uztailetik, administrazio auzotartasuna Bizkaiko Lurralde Historikoko udalerriren batean dutela egiaztatuko dute. Ikasketa guztiak Bizkaiko Lurralde Historikoan dauden unibertsitate edo fakultate batean egin dituztenen eskariak ere onartuko dira. c) 1. Artikuluan aipatutako ikasketak 2012ko ekainean, edo gerora amaitu dituztenak izango dira. d) Hizkuntzen ezagutza/maila bikaina izango dute, destinoko unibertsitatearen arabera baloratuko dena. Beste hizkuntzarik jakitea meritutzat jo daiteke. Brujaseko Europa Ikastegirako, bistakoa denez, ezinbestekoa izango da, erabat, ingelesean eta frantsesean maila bikaina egiaztatzea. e) Egin beharreko aurretiazko izen-ematea aurkeztu dela egiaztatuko da, eta ahal den neurrian zentroaren onespena ere bai. Brujaseko Europa Ikastegiaren kasuan nahitaezkoa izango da sarrerako eskariaren inprimaki ofiziala aurkeztea. f) Zerga-betebeharrak eta Gizarte Segurantzarekikoak egunean izan behar	pudiera otorgarse para el Colegio Europa de Brujas, será de un máximo de 12.000 euros brutos, para hacer frente tanto a los gastos de viaje, alojamiento y estancia, como a las tasas académicas, de inscripción y matrícula; limitando este importe en su caso a los gastos que realmente fueran necesarios en función de la universidad elegida. La dotación de la beca que pudiera otorgarse para el Colegio Europa de Brujas, centro de élite con el que esta Diputación suscribió el concordato que permite el acceso exclusivo al mismo, será de 27.000 euros, abonando directamente la Diputación Foral de Bizkaia al Colegio Europa los gastos de matrícula y alojamiento por importe de 24.000 euros y abonando 3.000 euros a la persona beneficiaria para gastos de viaje y diversos. El pago se realizará en el ejercicio 2016, previa acreditación de aceptación por parte de la universidad de destino. Artículo 5.- Requisitos Las personas solicitantes han de cumplir los siguientes requisitos: a) Tener nacionalidad en cualquiera de los estados miembros de la Unión Europea. b) Acreditar su vecindad administrativa actual, y desde al menos el mes de julio de 2011, en alguno de los municipios pertenecientes al Territorio Histórico de Bizkaia. Asimismo se aceptarán las solicitudes de personas que hayan cursado estudios en su totalidad en alguna de las universidades o facultades sitas en el Territorio Histórico de Bizkaia. c) Haber finalizado en junio de 2012 o posteriormente los estudios citados en el artículo 1. d) Tener un conocimiento excelente de idiomas, que será evaluado en función de la universidad de destino, pudiendo considerarse como mérito el conocimiento de otros idiomas. Para el Colegio Europa de Brujas será absolutamente imprescindible acreditar un excelente nivel de inglés y francés . e) Acreditar la presentación de la preinscripción pertinente y, en la medida de lo posible, la aceptación del centro. En el caso del Colegio Europa de Brujas será necesario aportar el impreso oficial de la solicitud de ingreso. f) Encontrarse al corriente en el cumplimiento de sus obligaciones tributarias y frente a la

dituzte. 6. Artikulua.- Eskabideak aurkezteko epea Eskabideak aurkezteko epea 20 egun baliodunekoa izango da deialdi hau Bizkaiko Aldizkari Ofizialean argitaratzen den egunaren biharamunetik hasita. 7. artikulua.- Hautapen-sistema eta prozesua Bekak emateko hautapen-sistema norgehiagokarena izango da, horretarako eratutako Batzordeak egindako balorazioaren eta proposamen arabera. Batzorde horren burua Kanpo Ekintzako Zuzendari Nagusia izango da, eta gehienez bost pertsonek osatuko dute, Ahaldun nagusiaren kabineteko funtzionarioek eta beken xede den gaian adituak diren pertsonek, besteak beste. Batzorde horrek Brujaseko Europa Ikastegiko ordezkariren baten laguntza ere eduki ahal izango du. Batzordeak, aurrez ezarrita dauden beharkizunak betetzen direla frogatu ondoren, pertsona hautagaien espediente akademikoa. Batzorde horrek hautagaiei elkarrizketa egingo die prestakuntza, ikasketa proiektu eta hizkuntzen jakintzaren gaineko informazioa osatzeko. Batzordeak gai horretako adituen aholkularitza ere eskatu ahal izango du. Hautagaien hautapen-prozesuaren gardentasuna bermatzeko, proba bakoitzaren balorazioa egitea ezarri da, hain zuzen ere jarraian adieraziko den ondoko haztapenaren arabera: . Ikasketen espedientea: %50 - Hizkuntzak: %10 - Elkarrizketa pertsonala: %40 Horretarako ikasketen espedientea irakasgai bakoitzean lortu diren kalifikazioen arabera eta eskatutako titulazioa lortu arte jakintza-arlo bakoitza gainditzeko erabili behar izan diren deialdien kopuruan oinarrituta aztertuko da. Hizkuntzen ezagutza egiaztatzeko froga eta elkarrizketa pertsonala egin beharko diren froga horien egunak eta tokia probak egin baino gutxienez bi egun arinago. BFAren Europako Gaietako Web orrian ere argitaratuko dira. Bitarteko horiexek berak erabiliko dira jasotako eskabideak, bazterrean utzitako	Seguridad Social. Artículo 6.- Plazo de presentación de solicitudes El plazo para la presentación de solicitudes será de 20 días hábiles a partir del día siguiente al de la publicación de esta convocatoria en el “Boletín Oficial de Bizkaia” Artículo 7.- Sistema y proceso de selección El sistema de selección para la adjudicación de las becas será el de concurrencia competitiva, en base a la valoración y propuesta realizada por el Comité creado a tal efecto. La presidencia de dicho Comité será ejercida por el Director General de Acción Exterior y estará formado por un máximo de cinco miembros que serán personal funcionario del Gabinete del Diputado General y personas expertas en la materia objeto de las becas, entre ellas podrá contarse con la colaboración y presencia de algún representante del Colegio Europa de Brujas. El Comité, tras comprobar que se cumplen los requisitos establecidos, evaluará el expediente académico de las personas candidatas. Dicho Comité entrevistará a las personas candidatas para completar información relativa a su formación, proyecto de estudios y conocimiento de las lenguas pertinentes. Además podrá recabar el asesoramiento de otros expertos en la materia. En aras de una mayor transparencia sobre el proceso de selección de candidaturas se establece la siguiente ponderación: - Expediente académico 50% - Idiomas 10 % - Entrevista personal 40% A tales efectos el expediente académico se analizará según las calificaciones obtenidas en cada asignatura y el número de convocatorias utilizadas para superar cada materia hasta obtener la titulación requerida. Los días y lugar de celebración de las pruebas a realizar para acreditar el nivel de idiomas y la realización de la entrevista presencial se comunicarán con dos días de antelación como mínimo a la celebración de las mismas. Igualmente se publicarán en la página web de Asuntos Europeos de la DFB. A través del mismo medio se publicarán las solicitudes recibidas, las solicitudes aceptadas, las solicitudes excluidas, los horarios para las pruebas y el resultado del proceso de

eskabideak probetako ordutegiak eta hautapen-prozesuko emaitzak argitaratzeko. 8. artikulua.- Beken adjudikazioa Beka hauek Ebaluazio Batzordeak proposatu eta emandako ebazpenaren bitartez emango dira. Ebazpena emateko epea lau hilekoa izango da, eskabideak aurkezteko epea amaitzen den egunetik zenbatuta. Ebazpen hau eskatzaile bakoitzari jakinaraziko zaio eta Bizkaiko Aldizkari Ofizialean argitaratuko da. Prozedura hau ebatzi duen foru agindu honek amaiera ematen dio administrazio bideari eta horren aurka interesatuak Herri Administrazioen Araubide Juridikoaren eta Administrazio Prozedura Erkidearen azaroaren 26ko 30/1992 Legearen bidez arautzen den aukerako berraztertzeko errekurtsoa aurkeztu ahal dio, hile bateko (1) epean, ebazpena jakinarazten den egunaren biharamunetik zenbatuta. Edo, bestela, administrazioarekiko auzi-errekurtsoa aurkeztu ahal du, administrazioarekiko auzien jurisdikzioan, bi (2) hileko epearen barruan, ebazpena eman duen foru aginduaren jakinarazpena jasotzen den egunaren biharamunetik zenbatuta edo horren aurka jarritako berraztertzeko errekurtsoa, halakorik jarri bada, ebatzi duen foru aginduaren jakinarazpenaren dataren biharamunetik zenbatuta, hain zuzen ere Administrazioarekiko Auzien Jurisdikzioa arautu duen uztailaren 13ko 29/1998 Legean ezarritakoaren arabera. Hala ere, Brujaseko Europa Ikastegian ikasketak egiteko ematen den beka ikastegi horrek onartzearen menpe geratuko da. Ebazpenean deialdia hutsik geratzea ere erabaki liteke, edo aurrekontuan esleitutakoa baino zenbateko gutxiagoko bekak ematea ere, bertan eskatzen diren betekizun eta merituak biltzen dituen pertsonarik, edo nahikoa pertsonarik ez dagoela irizten bazaio. 9. artikulua.- Laguntzen bateraezintasuna Foru dekretu honetan araututako bekak ezin izango dira eduki eta xede berberetarako edo antzekoetarako beste edozein administrazio edo erakundetatik datozen laguntzekin batera hartu, bien onuraduna	selección. Articulo 8.- Adjudicación de las becas La concesión de estas becas se realizará mediante orden foral a propuesta del Comité evaluador. El plazo para dictar resolución será de cuatro meses desde la fecha en que finalice el plazo de presentación de solicitudes. La concesión se notificará individualmente. La orden foral será publicada en el Boletín Oficial de Bizkaia. Contra la Orden Foral resolutoria del presente procedimiento, que agota la vía administrativa, podrá interponerse bien el recurso potestativo de reposición regulado en la Ley 30/1992, de 26 de noviembre, de Régimen Jurídico de las Administraciones Públicas y del Procedimiento Administrativo Común, en el plazo de un (1) mes contado a partir del día siguiente a la fecha de notificación de la resolución, o bien recurso contencioso-administrativo ante la Jurisdicción Contencioso-Administrativa en el plazo de dos (2) meses contados a partir del día siguiente a la fecha de notificación de la orden foral resolutoria del procedimiento o, en su caso, de la orden foral resolutoria del recurso de reposición interpuesto contra la misma, de conformidad con lo dispuesto en la Ley 29/1998, de 13 de julio, Reguladora de la Jurisdicción Contencioso-Administrativa. No obstante, la beca en principio adjudicada para cursar estudios en el Colegio Europa de Brujas queda supeditada a su aceptación por el mismo. La Resolución podrá incluso declarar desierta la convocatoria, o adjudicar becas por importe inferior a la consignación presupuestaria, cuando considere que no existe persona alguna, o en número suficiente, que reúna los requisitos y méritos exigidos en la misma. Artículo 9- Incompatibilidad de ayudas Las becas reguladas en el presente Decreto Foral, serán incompatibles con la circunstancia de haber sido beneficiario de otra ayuda procedente de cualquier otra administración o entidad de iguales o similares características en cuanto a contenido y objetivo de las mismas. La mencionada incompatibilidad se extiende a las becas de especialización en el programa de la London School of Economics que convoca la Diputación Foral de Bizkaia. Articulo 10.- Marco jurídico

izatea bateraezina delako. Bateraezintasun hori Bizkaiko Foru Aldundiak dei egin ohi dituen London School Of Economics egitarauaren barruko espezializazio-beketara ere ezarri behar zaie.

10. artikulua.- Marko juridikoa

Foru dekretu honetan aurreikusten ez diren kasuetan Foru Administrazioak ematen dituen diru-laguntzen araubide juridiko orokorra arautzen duen 5/2005 Foru Arauaren artikuluan xedatutakoa beteko da eta baita Onestea Diru-laguntzen Erregelamendua 2010eko martxoaren 23koa eta martxoaren 30ean argitaratuta BAOn.

11. artikulua.- Organo eskuduna

Ahaldun nagusiaren kabinetearen burua izango da dekretu honetan xedatutakoa aplikatzearen ondorioz datozen egitateak egiteko eskuduna, zazpigarren artikuluak aipatzen duen batzordeari beren beregi esleitu ez bazaizkio.

Azken Xedapenak

Lehena:

Ahalmena eman zaio Ahaldun nagusiaren kabinetearen buruari, foru dekretu honetan xedatutakoa garatzeko edo interpretatzeko beharrezkotzat jotzen dituen xedapen guztiak emateko

Bigarrena:

Dekretu honi aurre egiteko aurrekontuko diru-izendapena berrogeita bat hamaika mila eurokoa da (51.000), 0710 G/720101/46200/0000 aurrekontuen barruan, 2007/0271 proiektuan (Europari buruzko gaietan espezializatzeko bekak)

Hirugarrena:

Beka hauen kostuak Europako Gizarte Funtsaren diru-laguntza jaso ahal izango du eta Europako Batzordetik jasotako laguntzaren publizitatea egin beharko da.

Bilbo, 2016ko otsailaren 16a

Ahaldun Nagusia
El Diputado General

UNAI REMENTERIA

En los casos no previstos por este Decreto Foral, regirá lo establecido en los artículos que contiene la Norma Foral 5/2005 por la que se regula el régimen jurídico general de las subvenciones otorgadas por la Administración Foral y por el Reglamento de Subvenciones que desarrolla la citada Norma Foral de 23 de marzo 2010 publicado en BOB el 30 de marzo de 2010.

Artículo 11.- Órgano competente

El Jefe del Gabinete del Diputado General será el órgano competente para la realización de cuantos actos se deriven de la aplicación de lo dispuesto en el presente Decreto, que no se hayan atribuido expresamente en el mismo al Comité a que se refiere el artículo Séptimo.

Disposiciones Finales:

Primera:

Se faculta al Jefe del Gabinete del Diputado General, a dictar cuantas disposiciones considere necesarias para el desarrollo o interpretación de lo dispuesto en el presente Decreto.

Segunda:

La consignación presupuestaria para hacer frente al presente Decreto asciende a cincuenta y un mil (51.000,00) euros, para la que existe crédito suficiente en la posición presupuestaria 0710 G/720101/46200/0000 proyecto 2007/0271 Becas de Especialización en Asuntos Europeos.

Tercera:

El costo de estas becas podrá ser subvencionado por el Fondo Social Europeo, dándose publicidad del apoyo recibido desde la Comisión Europea.

Bilbao, a 16 de febrero de 2016

Ahaldun Nagusia
El Diputado General

UNAI REMENTERIA

Eranskin bakarra	Anexo único
1. Bekak eskatzeko aurkeztu beharreko agiriak: Curriculum Vitae Nortasun Agiri Nazionala Naziotasuna baieztatzen duen agiria Administrazio auzotartasuna Bizkaiko Lurralde Historikoan duela egiaztatzen duen ziurtagiria. Gizarte Segurantzaren Institutu Nazionalak eta Bizkaiko Foru Ogasunak emandako ziurtagiriak, zerga-betebehar guztiak egunean dituela adieraziz. Lizentziatura edo Graduazioa izatea egiaztatzen duen ikasketa-ziurtagiri osotua. Eskatzailea titulazio hori 2016ko ekainean lortzekotan balego, eskabidea onartu egingo zaio, baina, beka emateko baldintza gisa ikasketen ziurtagiria aurkeztu beharko du Kanpo Ekintzako Zuzendaritza Nagusian, 2016ko irailaren 30a baino lehenago. Edozelan ere, ordura arte eginiko ikasketak eta lortutako kalifikazioak adierazten dituen ikasketa-ziurtagiria aurkeztu beharko du. Atzerrian nahiz estatukoak ez diren zentro espezializatuetan egindako ikasketek onartuak eta ondorio zibil osoak izan beharko dituzte. Eskatutako hizkuntzen jakite-maila egiaztatzen dituzten agiriak. Egindako lanen eta argitalpenen kopia. Ikasketa-plana, beronen garrantzia eta esanahia, interesgarriak diren arloak, eskabidea egiteko arrazoiak eta ikasketak burututakoan lortu beharreko helburu zehatzak azaltzen dituen txostena (bost folio gehienez). Informazio xehatua, programa, egutegia, ikastorduak, aurrekontu orokorra (kontzeptu guztiak zehaztuta) ere sartuko dira. Eskabide-orriak, datu pertsonalekin, helbide elektroniko bat barne. Eskabide-orriak Kanpo Ekintzako Zuzendaritza Nagusian hartu ahal izango dituzte interesatuek. Web orrian ere egongo dira, ondorengo helbidean: http://www.bizkaia.eus/ogasuna/europa/dekretua/formul2016.pdf.	1.Documentación a presentar al solicitar las becas: Curriculum Vitae Documento Nacional de Identidad Documento acreditativo de la nacionalidad Certificado acreditativo de la vecindad administrativa en el Territorio Histórico de Bizkaia. Certificados expedidos por el Instituto Nacional de la Seguridad Social y la Hacienda Foral de Bizkaia de encontrarse al día en el cumplimiento de sus obligaciones tributarias. Certificación académica completa. En el supuesto de que la persona solicitante espere terminar sus estudios en el mes de junio de 2016 se aceptará también su solicitud, pero la concesión de la beca, en su caso, será hecha con carácter condicional, subordinada a la presentación de la certificación académica, que deberá remitirse a la Dirección General de Acción Exterior, antes del día 30 de septiembre de 2016. En todo caso, deberá presentar un certificado académico que refleje los estudios cursados hasta el momento, con las calificaciones obtenidas. Los estudios efectuados en el extranjero o en centros especializados no estatales deberán estar reconocidos y tener plenos efectos civiles. Documentos que acrediten el nivel de las lenguas requeridas. Copia de los trabajos y publicaciones realizadas. Memoria explicativa del plan de estudios, de su importancia y significación, áreas de interés, motivos de solicitud y objetivos concretos a realizar una vez finalizados los estudios (cinco folios máximo).Deberá incluirse información detallada, programa, calendario, horas lectivas, presupuesto global con desglose de todos los conceptos. Impresos de solicitud con los datos personales incluida una dirección de correo electrónico. Los impresos de solicitud estarán a disposición de los interesados en la Dirección General de Acción Exterior. Igualmente podrán ser descargados a través de la página web en la

Hala ere, eskabide-orriak, bete ondoren, eta gainerako agiriak Erregistroan aurkez daitezke. Herri Administrazioen Araubide Juridikoaren eta Administrazio Prozedura Erkidearen azaroaren 26ko 30/92 Legearen 38.4 artikuluan aipatzen diren lekuetan baita ere aurkeztu ahal izango dira. Beste alde batetik baita Interneten bidez ere, dagokion Bizkaia.eus Europako Gaietako web guneko atalean. 2. Bekaren erabilera. Bekadunek eskubideak eta betebeharrak: a) Ikasturtearen hasieran baino lehen dokumentu sinatuko da beka onartzeko eta beren betebeharrak betetzeko asmoz. b) Bekadunak, behin onartuak direnean, zentroan sartu beharko dira ikasturtearen hasieran eta horren berri eman beharko diote, sartu ahala, sail honi. c) Ezinbesteko baldintza da bekadun bakoitzak gaixotasun eta istripuetarako aseguru poliza bat harpidetzea. Deialdia egiten duen organoak ez du bekadunari kontzeptu horiengatik sortaraz dakizkiokeen arriskuekiko erantzukizunik izango. d) Beken deialdia egin duen organoak bekadunaren jarduerei buruzko txostena eska dezake ikasturtean zehar edozein unetan. Txosten hau bekadunaren ikasketa-programaren arduradunei ere eskatu ahal izango zaie. Aurkako ebaluazioa suertatuz gero, laguntza berehala eteteko erabakia hartu ahal izango da eta ordaindutako diru-kopuruak itzultzeko agindua ere eman ahal izango da. e) Bekadunak, behar den moduan arrazoitu eta sail honek halakotzat baloratutako arrazoi batengatik, bere kabuz ikasketekin jarraitzeari uko egingo balio, proportzioz legokiokeen beka-zatia itzuli beharko luke, uko egiten duen datatik ikasturte-amaierara arteko zatia hain zuzen. Foru dekretu honetan edo Foru Administrazioak ematen dituen diru-laguntzen araubide juridiko orokorra arautzen duen maiatzaren 31ko 5/2005 Foru Arauaren 33. artikuluan jasotako betebeharretariko bat edo batzuk betetzen	siguiente dirección, http://www.bizkaia.eus/ogasuna/europa/dekretua/formul2016.pdf Los impresos una vez cumplimentados junto al resto de la documentación se entregarán en el Registro a la atención de la Dirección General de Acción Exterior; también podrán ser presentados en los lugares a que se refiere el art. 38.4 de la Ley 30/92, de 26 de noviembre, de Régimen Jurídico de las Administraciones Públicas y del Procedimiento Administrativo Común. Por otra parte se podrá efectuar la presentación de la documentación a través de Internet en el apartado correspondiente de Asuntos Europeos de Bizkaia.eus 2. Disfrute de la Beca. Derechos y deberes de los becarios: a) Antes del inicio de los estudios se firmará un documento de adhesión para aceptar la beca y formalizar el compromiso de atenerse a lo dispuesto en las bases. b) Las personas que hayan obtenido la beca estarán obligadas a integrarse en el centro una vez admitidas y al comienzo del curso. Deberán informar a este Departamento nada más producirse su incorporación. c) Es requisito obligatorio la suscripción de una póliza de seguro de enfermedad y accidente por parte de cada una de las personas becadas. El órgano convocante no se hace responsable de los riesgos que pueda sufrir la persona becada por estos conceptos. d) El órgano convocante se reserva el derecho a pedir en cualquier momento del curso un informe sobre sus actividades. Dicho informe podrá también ser recabado a las personas responsables de su programa de estudios. Caso de producirse una evaluación desfavorable, podrá decidirse el cese inmediato de la ayuda con la devolución incluso de las cantidades abonadas. e) En el caso de renuncia voluntaria a la beca obtenida, por causa debidamente justificada y valorada como tal por este Departamento, se deberá devolver el importe de la beca que proporcionalmente corresponda en función de las fechas de renuncia y la de finalización del curso. Procederá el reintegro de la beca y los

ez direnean, jasotako diru-laguntza eta horri dagozkion berandutze-interesak itzuli egin beharko dira, baita Titulo III, atal II Onetsea Diru-laguntzen Erregelamendua. f)Beka honen bitartez egindako gradu-ondoko ikasketak amaitu ondoren, lortutako ziurtagiri egiaztatzailearen kopia aurkeztu beharko dute. Bilbon, 2016ko otsailaren 16an	intereses de demora cuando se incumplan alguna o algunas de las obligaciones establecidas en el presente Decreto Foral o de las previstas en el artículo 33 de la Norma Foral 5/2005, de 31 de mayo, por la que se regula el régimen jurídico general de las subvenciones otorgadas por la Administración Foral junto a lo dispuesto en el Título III del Reintegro, Capítulo II Procedimiento de Reintegro del Reglamento de Subvenciones de 30 de marzo de 2010 que desarrolla la Norma Foral 5/2005. f) Al término del periodo lectivo cursado deberán entregar copia del certificado obtenido. Bilbao, a 16 febrero de 2016